

11615/14

(OR. en)

PRESSE 385
PR CO 39

СЪОБЩЕНИЕ ЗА ПЕЧАТА

3327-о заседание на Съвета

Икономически и финансови въпроси

Брюксел, 8 юли 2014 г.

Председател **Pier Carlo Padoan**
Министър на икономиката и финансите на Италия

ЗА ПЕЧАТА

Основни резултати от заседанието на Съвета

Съветът обсъди работната програма на италианското председателство по икономическите и финансовите въпроси и направи изявление относно икономическия растеж и реформи.

*Съветът прие изменение на данъчните правила на ЕС с цел предотвратяване на **двойното данъчно необлагане** на дивидентите, разпределяни в рамките на корпоративни групи, в резултат на хибридни заеми. С това беше премахнат пропуск в законодателството, който до момента е давал възможност на корпоративните групи да се възползват от различията между националните данъчни правила и да избягват плащането на данъци върху някои видове печалби, разпределяни в рамките на групата.*

*Съветът прие препоръки към държавите членки по отношение на техните **икономически и фискални политики**, след одобрението им от Европейския съвет, като по този начин отбеляза края на тазгодишния цикъл на европейския семестър. Съветът отправи също отделна препоръка за еврозоната като цяло.*

СЪДЪРЖАНИЕ¹

УЧАСТНИЦИ	5
------------------------	----------

ОБСЪДЕНИ ТОЧКИ ОТ ДНЕВНИЯ РЕД

РАБОТНА ПРОГРАМА НА ПРЕДСЕДАТЕЛСТВОТО.....	7
СТРАТЕГИЯ „ЕВРОПА 2020“ ЗА РАСТЕЖ И РАБОТНИ МЕСТА.....	9
ДАНЪЧНО ОБЛАГАНЕ НА ДОХОДИ ОТ СПЕСТЯВАНИЯ — СПОРАЗУМЕНИЯ С ТРЕТИ ДЪРЖАВИ	10
ДРУГИ ВЪПРОСИ.....	11
– Преструктуриране на банките.....	11
ЗАСЕДАНИЯ, ПРОВЕДЕНИ УСПОРЕДНО СЪС ЗАСЕДАНИЕТО НА СЪВЕТА	12

ДРУГИ ОДОБРЕНИ ТОЧКИ*ИКОНОМИЧЕСКИ И ФИНАНСОВИ ВЪПРОСИ*

– Европейски семестър — препоръки относно икономическите и фискалните политики.....	13
– Данъчно облагане на дружествата — директива относно дружествата майки и дъщерните дружества	13

ВЪНШНИ РАБОТИ

– Ограничителни мерки — Беларус.....	14
– Специален представител на ЕС за Южен Кавказ и за кризата в Грузия	14

ОБЩА ПОЛИТИКА ЗА СИГУРНОСТ И ОТБРАНА

– Колумбия — участие в операции на ЕС за управление на кризи	14
--	----

ОБЩИ ВЪПРОСИ

– Финансирани от ЕС проекти в областта на обществения транспорт — доклад на Сметната палата.....	15
--	----

¹

- В случаите, когато Съветът официално е приел декларации, заключения или резолюции, това се отбелязва в заглавието на съответната точка и текстът се поставя в кавички.
- Документите, които се посочват в текста, се намират на уебсайта на Съвета (<http://www.consilium.europa.eu>).
- Актовете, съдържащи изявления за протоколите от заседанията на Съвета, до които може да се предостави публичен достъп, са обозначени със звездичка. Тези изявления се намират на посочения по-горе уебсайт на Съвета или могат да бъдат получени от службата по печата.

ПРАВОСЪДИЕ И ВЪТРЕШНИ РАБОТИ

- Европол — общ доклад за 2013 г. 15
- Европейски полицейски колеж — годишен доклад за 2013 г. 15

ЕВРОПЕЙСКО ИКОНОМИЧЕСКО ПРОСТРАНСТВО

- Споразумение за ЕИП — програма „Права, равенство и гражданство“ 15
- Споразумение за ЕИП — Механизъм за свързване на Европа 16
- Споразумение за ЕИП — Околна среда 16

ЕНЕРГЕТИКА

- Ядрена безопасност 16

ЗАЕТОСТ

- Заседание на министрите на труда и заетостта от Г-20 16

РИБАРСТВО

- Риба тон в Атлантическия океан — позиция на ЕС в ИССАТ 17

ПРОЗРАЧНОСТ

- Публичен достъп до документи 17

НАЗНАЧЕНИЯ

- Комитет на регионите 17

УЧАСТНИЦИ**Белгия:**

Г-н Koen GEENS

Министър на финансите, отговарящ за държавната администрация

България:

Г-н Петър ЧОБАНОВ

Министър на финансите

Чешка република:

Г-н Martin BORG

Заместник-министър, Министерство на финансите

Дания:

Г-жа Margrethe VESTAGER

Министър на икономиката и вътрешните работи

Германия:

Г-н Wolfgang SCHÄUBLE

Федерален министър на финансите

Естония:

Г-н Jürgen LIGI

Министър на финансите

Ирландия:

Г-н Declan KELLEHER

Постоянен представител

Гърция:

Г-н Gikas HARDOUVELIS

Министър на финансите

Испания:

Г-н Luis DE GUINDOS JURADO

Министър на икономиката и конкурентоспособността

Франция:

Г-н Bruno BEZARD

Генерален директор на държавната хазна

Хърватия:

Г-н Boris LALOVAC

Министър на финансите

Италия:

Г-н Pier Carlo PADOAN

Министър на икономиката и финансите

Кипър:

Г-н Harris GEORGIADIS

Министър на финансите

Латвия:

Г-жа Ilze JUHANSONE

Постоянен представител

Литва:

Г-н Algimantas RIMKŪNAS

Заместник-министър на финансите

Люксембург:

Г-н Pierre GRAMEGNA

Министър на финансите

Унгария:

Г-н Gábor ORBÁN

Държавен секретар, Министерство на националната икономика

Малта:

Г-н Edward SCICLUNA

Министър на финансите

Нидерландия:

Г-н Jeroen DIJSELBLOEM

Министър на финансите

Австрия:

Г-н Jochen DANNINGER

Държавен секретар, Федерално министерство на финансите

Полша:

Г-н Mateusz SZCZUREK

Министър на финансите

Португалия:

Г-жа Maria Luísa ALBUQUERQUE

Министър на финансите

Румъния:

Г-жа Ioana-Maria PETRESCU

Министър на публичните финанси

Словения:

Г-н Uroš ČUFER

Министър на финансите

Словакия:

Г-н Vazil HUDÁK

Държавен секретар, Министерство на финансите

Финландия:

Г-н Antti RINNE

Министър на финансите

Швеция:

Г-н Peter NORMAN

Министър по въпросите на финансовите пазари

Обединено кралство:

Г-жа Nicky MORGAN

Финансов секретар на държавната хазна и министър по въпросите на жените

Комисия:

Г-н Сийм КАЛАС

Г-н Мишел БАРНИЕ

Г-н Алгирдас ШЕМЕТА

Заместник-председател

Заместник-председател

Член

Други участници:

Г-н Vitor CONSTÂNCIO

Заместник-председател на Европейската централна банка

Г-н Werner HOYER

Председател на Европейската инвестиционна банка

Г-н Thomas WIESER

Председател на Икономическия и финансов комитет

Г-н Jens GRANLUND

Председател на Комитета за икономическа политика

ОБСЪДЕНИ ТОЧКИ ОТ ДНЕВНИЯ РЕД

РАБОТНА ПРОГРАМА НА ПРЕДСЕДАТЕЛСТВОТО

Съветът взе под внимание представената от италианското председателство работна програма по икономическите и финансовите въпроси за срока на мандата на това председателство, който обхваща периода от юли до декември 2014 г. ([11285/14](#)).

Съветът проведе обмен на мнения.

Съветът прие следното изявление:

„Изявление на Съвета

Продължение на обсъжданията по въпросите на растежа и реформите

Съветът подкрепя целите на италианското председателство да стимулира растежа и създаването на работни места чрез общи усилия за реформи, по-специално чрез завършване на изграждането на единния пазар, поощряване на структурните реформи с цел да се увеличи потенциалът за растеж на икономиката, и чрез насърчаване на инвестициите, които бяха сериозно засегнати в периода на кризата.

Въз основа на резултатите от обсъжданията на министрите и съгласно договореното на заседанието на Европейския съвет от юни, следва да бъде отделено специално внимание на структурните реформи, които стимулират растежа и подобряват фискалната устойчивост, включително чрез подходящо оценяване на фискалните мерки и структурните реформи, като се използва по най-целесъобразен начин гъвкавостта, заложена в съществуващите правила на Пакта за стабилност и растеж. Насърчаването на растежа и стимулирането на фискалната консолидация се укрепват взаимно.

Във връзка с това до 14 декември 2014 г. Комисията ще докладва на Европейския парламент и на Съвета относно прилагането на рамката за управление на ЕС, както е предвидено в правото на ЕС (пакета от шест законодателни акта и пакета от два законодателни акта).

По-нататъшен обмен на мнения ще се проведе по време на неформалното заседание на Съвета по икономически и финансови въпроси през септември, по-конкретно относно възможностите за инвестиции и структурните реформи.“

* * *

В програмата на председателството се определят следните цели:

- *Икономическа политика*: председателството ще предложи нова европейска програма за икономическа политика, основана на структурните реформи и инвестициите за растеж и работни места. Ще продължи работата по задълбочаването на Икономическия и паричен съюз в съответствие с насоките, определени в доклада „Към един истински икономически и паричен съюз“¹.
- *Банков съюз*: председателството ще наблюдава прилагането на по-нататъшните мерки за изграждане на банков съюз, и по-специално привеждането в действие на единния надзорен механизъм, което трябва да се извърши през ноември, процеса на установяване на Единен съвет по реструктуриране и ратификацията от участващите държави членки на съответното междуправителствено споразумение. Председателството ще ръководи и дейностите на Съвета за наблюдение и комуникация във връзка с финализирането на договорената цялостна оценка на баланса на банките, както и последващите действия на национално и европейско равнище.
- *Финансови услуги*: приоритетите включват укрепване на регулирането на финансовите пазари с цел да се улесни притокът на кредит към реалната икономика и да се запази доверието във функционирането на финансовите пазари и посредници. Председателството ще даде тласък на преговорите по всички законодателни досиета, с цел по-специално да бъде представен в окончателен вид законодателният акт за създаването на нова категория обединени фондове за дългосрочни инвестиции — т.нар. европейски фондове за дългосрочни инвестиции. Ще бъдат положени усилия и за завършването на новата регулаторна рамка за предотвратяване на изпирането на пари и финансирането на тероризма. Председателството ще съдейства за постигане на съгласие в рамките на Съвета за въвеждането на евентуални подобрения в действието на Европейската система за финансов надзор и ще работи по предложението за регламент, насочен към възстановяване на доверието в референтните показатели, както и за актуализиране на законодателството в областта на платежните системи с цел да се намали фрагментираността сред държавите членки.
- *Данъчно облагане*: председателството ще направени необходимото с цел приключване на обсъжданията на предложението за директива за разширяване обхвата на автоматичния обмен на информация между данъчните администрации в съответствие с новите международни стандарти. Председателството ще следи преговорите с трети страни по прегледа на споразуменията за данъчно облагане на спестяванията. Ще продължат разговорите, посветени на подобряването на административното сътрудничество в областта на ДДС, изменението на директивата за дружествата майки и дъщерните дружества и несъответствията, причинени от хибридни структури. Въз основа на работата, извършвана от ОИСР в областта на намаляването на данъчната основа и прехвърлянето на печалби, и протичащата успоредно дейност на равнище ЕС по този въпрос, ще продължат обсъжданията във връзка с данъчното облагане на цифровата икономика. Под ръководството на председателството ще продължат и дискусиите по подобренията на системата на ДДС, и по-специално предложенията за стандартна справка-декларация за ДДС и третирането на ваучерите за целите на ДДС, както и по споразумение за енергийното данъчно облагане и предложението за данък върху финансовите сделки.

¹ http://www.consilium.europa.eu/uedocs/cms_Data/docs/pressdata/en/ec/134069.pdf

СТРАТЕГИЯ „ЕВРОПА 2020“ ЗА РАСТЕЖ И РАБОТНИ МЕСТА

Съветът обсъди предстоящия средносрочен преглед на стратегията „Европа 2020“ и направи оценка на начините, по които тя би могла да допринесе в по-голяма степен за растежа и заетостта, както и ролята на стратегията в рамките на годишния процес на наблюдение на икономическата и фискалната политика в ЕС — *европейския семестър*.

На заседанието на Европейския съвет през март бе направена оценка на изпълнението на стратегията, а през май Комисията започна обществени консултации, които да послужат за основа на извършвания преглед; очаква се предложенията да бъдат представени от Комисията в началото на 2015 г.

Съветът обсъди начини за постигане на по-ефективни мерки на политиката и по-успешно изпълнение на стратегията посредством *европейския семестър*.

Председателството ще организира обсъждане в няколко състава на Съвета през втората половина на тази година. През декември ще бъде изготвен доклад, който ще съдържа насоки за следващи предложения на Комисията с цел подобряване на изпълнението на стратегията.

Стратегията „Европа 2020“, приета през юни 2010 г., включва пет водещи цели в областта на заетостта, образованието, социалното приобщаване, иновациите и климата/енергетиката. Тя представлява основа на действията на ЕС в отговор на световната икономическа криза.

ДАНЪЧНО ОБЛАГАНЕ НА ДОХОДИ ОТ СПЕСТЯВАНИЯ — СПОРАЗУМЕНИЯ С ТРЕТИ ДЪРЖАВИ

Комисията информира накратко Съвета за хода на преговорите с Швейцария, Лихтенщайн, Андора, Монако и Сан Марино за актуализиране на споразуменията им с ЕС за данъчно облагане на доходи от спестявания.

През май 2013 г. Съветът възложи на Комисията да договори изменения на тези споразумения, които имат за цел да подпомогнат държавите членки да се борят по-успешно с данъчните измами и укриването на данъци.

Целта е да се гарантира, че петте държави продължават да прилагат мерки, равностойни на въведените с директивата на ЕС за обмен на информация относно доходите от спестявания, която беше актуализирана през март¹, като се отчитат международните постижения в тази област.

През март Европейският съвет призова Швейцария, Лихтенщайн, Андора, Монако и Сан Марино да се ангажират изцяло с прилагането на новия единен глобален стандарт за автоматичен обмен на данъчна информация, разработен от ОИСР и одобрен от Г-20. Той призова Комисията да приключи преговорите до края на годината.

Съветът ще продължи да следи отблизо напредъка по преговорите.

¹ Съобщение за печата [7524/14](#).

ДРУГИ ВЪПРОСИ

– *Преструктуриране на банките*

Комисията предостави на Съвета актуална информация за подготовката на законодателни актове за изпълнение, свързани с вноските, които банките трябва да внасят във фондовете за реструктуриране, създадени по силата на новоприетите правила за реструктуриране на банките. Съветът проведе обмен на мнения.

ЗАСЕДАНИЯ, ПРОВЕДЕНИ УСПОРЕДНО СЪС ЗАСЕДАНИЕТО НА СЪВЕТА

Успоредно със заседанието на Съвета бяха проведени следните заседания:

– ***Диалог по макроикономическите въпроси със социалните партньори***

На 7 юли се проведе диалог по макроикономическите въпроси между тройката председателства, Комисията, Европейската централна банка и председателя на Еврогрупата, от една страна, и социалните партньори (работодателите и профсъюзите на равнище ЕС и представителите на публични дружества и на малките и средни предприятия), от друга. Диалогът беше посветен на икономическото положение и приоритетите на италианското председателство.

– ***Еврогрупа***

Министрите на държавите — членки на еврозоната, участваха в заседание на Еврогрупата на 7 юли. Те обсъдиха програмата за икономически корекции на Гърция, аспектите на банковия съюз, свързани с еврозоната, и процеса на присъединяване на Литва към еврозоната. Беше проведена и тематична дискусия относно реформите за намаляване на данъчната тежест върху труда с оглед на насърчаване на растежа и заетостта.

– ***Заседание на Съвета на управителите на ЕМС***

Съветът на управителите на Европейския механизъм за стабилност (ЕМС) проведе заседание на 7 юли.

– ***Работна закуска на министрите***

По време на работна закуска министрите обсъдиха икономическото положение и свързаните с това въпроси на политиката.

– ***Неформална среща***

В рамките на неформална среща министрите получиха актуална информация от Европейската централна банка и Европейския банков орган относно текущия преглед на качеството на активите и стрес тестовете на банките, резултатите от които ще бъдат представени през есента.

ДРУГИ ОДОБРЕНИ ТОЧКИ

ИКОНОМИЧЕСКИ И ФИНАНСОВИ ВЪПРОСИ

Европейски семестър — препоръки относно икономическите и фискалните политики

Съветът представи препоръки и становища по отношение на планираните от държавите членки икономически и фискални политики и политики по заетостта.

Той публикува и отделна препоръка за икономическите политики в еврозоната, както и пояснения в случаите, когато неговите препоръки не съответстват на предложените от Комисията.

С приемането на тези текстове след одобряването им от Европейския съвет на 27 юни се слага край на настоящия цикъл на наблюдение на *европейския семестър*.

За повече информация вж. съобщение за печата [11644/14](#).

Данъчно облагане на дружествата — директива относно дружествата майки и дъщерните дружества

Съветът официално прие изменение на данъчните правила на ЕС с цел предотвратяване на двойното данъчно необлагане на дивидентите, разпределяни в рамките на корпоративни групи, в резултат на хибридни заеми¹ ([10996/14](#) + [11291/14](#) + [11291/14 ADD1](#)).

Изменението беше прието, след като на заседанието на Съвета от 20 юни бе постигнато политическо съгласие.

Така беше премахнат пропуск в законодателството, който до момента е давал възможност на корпоративните групи да се възползват от различията между националните данъчни правила и да избягват плащането на данъци върху някои видове печалби, разпределяни в рамките на групата.

Изменението на директивата относно данъчното облагане на дружествата майки и дъщерните дружества (2011/96/ЕС) ще предотврати двойното данъчно необлагане чрез разпоредба, според която държавата членка на дружеството майка следва да се въздържа от данъчно облагане на печалбите от дъщерното дружество само когато тези печалби не подлежат на приспадане от дъщерното дружество.

За повече информация вж. съобщение за печата [11647/14](#).

¹ Хибридните заеми са финансови инструменти, които имат характеристики едновременно на дълг и на собствен капитал.

ВЪНШНИ РАБОТИ

Ограничителни мерки — Беларус

Съветът измени санкциите на ЕС срещу Беларус вследствие на преразглеждането им.

Поради факта, че положението с правата на човека в страната продължава да е сериозно, беше добавено едно лице към списъка на лицата, спрямо които се прилагат ограничения. Същевременно Съветът прецени, че вече няма основания за продължаване на санкциите спрямо осем лица.

Това решение не се дължи на промяна на политиката на ЕС по отношение на Беларус, която се изразява в ангажираност, съчетана с критичност, както беше посочено неотдавна в заключенията на Съвета от 15 октомври 2012 г. (вж. [заключенията](#)).

Специален представител на ЕС за Южен Кавказ и за кризата в Грузия

Съветът назначи г-н Herbert Salber за нов специален представител на Европейския съюз (СПЕС) за Южен Кавказ и за кризата в Грузия.

Неговият първи мандат ще продължи до края на февруари 2015 г. Съветът одобри и бюджет от 1,38 млн. евро за периода от 1 юли 2014 г. до 28 февруари 2015 г.

За повече информация вж. [11662/14](#).

ОБЩА ПОЛИТИКА ЗА СИГУРНОСТ И ОТБРАНА

Колумбия — участие в операции на ЕС за управление на кризи

Съветът реши да подпише и сключи споразумение с Колумбия, с което се създава рамка за участието на страната в операции на ЕС за управление на кризи.

ОБЩИ ВЪПРОСИ

Финансирани от ЕС проекти в областта на обществения транспорт — доклад на Сметната палата

Съветът прие заключенията относно специалния доклад на Сметната палата, озаглавен „Ефективност на финансираните от ЕС проекти в областта на обществения градски транспорт“, които се съдържат в документ [11254/14](#).

ПРАВОСЪДИЕ И ВЪТРЕШНИ РАБОТИ

Европол — общ доклад за 2013 г.

Съветът взе под внимание общия доклад за дейността на Европол през 2013 г., приет от управителния съвет на Европол ([10426/14](#)).

Съветът ще предаде доклада за информация на Европейския парламент.

Европейски полицейски колеж — годишен доклад за 2013 г.

Съветът взе под внимание и одобри годишния доклад за 2013 г. на Европейския полицейски колеж ([10580/14](#)).

Съветът ще предаде доклада за информация на Европейския парламент и на Комисията.

ЕВРОПЕЙСКО ИКОНОМИЧЕСКО ПРОСТРАНСТВО

Споразумение за ЕИП — програма „Права, равенство и гражданство“

Съветът одобри позицията, която да бъде заета от ЕС в рамките на Съвместния комитет на Европейското икономическо пространство (ЕИП) по отношение на изменение на Протокол 31 към Споразумението за ЕИП.

Изменението ще даде възможност Регламент (ЕС) № 1381/2013 за създаване на програма „Права, равенство и гражданство“ за периода 2014—2020 г.¹ да бъде включен в Споразумението за ЕИП ([10362/14](#)).

¹ ОВ L 354, 28.12.2013 г., стр. 62.

Споразумение за ЕИП — Механизъм за свързване на Европа

Съветът одобри позицията, която да бъде зета от ЕС в рамките на Съвместния комитет на Европейското икономическо пространство (ЕИП) по отношение на изменение на Протокол 31 към Споразумението за ЕИП.

Изменението ще позволи разширяване на сътрудничеството между договарящите се страни в областта на информационните услуги, научните изследвания и иновациите ([10365/14](#)).

Споразумение за ЕИП — Околна среда

Съветът одобри позицията, която да бъде зета от ЕС в рамките на Съвместния комитет на Европейското икономическо пространство (ЕИП) по отношение на изменение на приложение 20 към Споразумението за ЕИП.

Изменението ще позволи разширяване на сътрудничеството между договарящите се страни в областта на околната среда ([10368/14](#)).

ЕНЕРГЕТИКА

Ядрена безопасност

Съветът прие преработена директива за ядрената безопасност, с която се въвеждат цели на ЕС в областта на ядрената безопасност, повишават се независимостта и ролята на националните регулаторни органи, увеличава се прозрачността по въпросите на ядрената безопасност и се активизират мониторингът и обмяната на опит ([10562/14](#)).

За повече информация вж. съобщение за печата [11320/14](#).

ЗАЕТОСТ

Заседание на министрите на труда и заетостта от Г-20

Съветът одобри насоките на ЕС във връзка с приоритетите на ЕС и неговите държави членки за заседанието на министрите на труда и заетостта от Г-20, което ще се проведе на 10—11 септември в Мелбърн, Австралия.

РИБАРСТВО

Риба тон в Атлантическия океан — позиция на ЕС в ИССАТ

Съветът одобри позицията, която да бъде заета от ЕС на годишното заседание на Международната комисия за опазване на рибата тон в Атлантическия океан (ИССАТ).

Преди всяко годишно заседание на ИССАТ трябва да се предприемат стъпки, за да се гарантира, че заявената от името на ЕС позиция отчита най-актуалната статистическа, биологична и друга информация по този въпрос. В това отношение решението предвижда, че Съюзът трябва да действа в съответствие с целите и принципите, които си е поставил в рамките на реформираната обща политика в областта на рибарството, и по-специално чрез подхода на предпазливостта и целите за максималния устойчив улов, съгласно посоченото в Регламент (ЕС) № 1380/2013¹.

Международната комисия за опазване на рибата тон в Атлантическия океан (ИССАТ) е междуправителствена организация, която носи отговорност за управлението и опазването на запасите от риба тон и подобните ѝ видове в Атлантическия океан и съседните му морета.

ПРОЗРАЧНОСТ

Публичен достъп до документи

Съветът одобри новия частичен отговор на потвърдително заявление № 26/с/02/09 вследствие на решението на Общия съд по дело T-63/10 (11390/14).

НАЗНАЧЕНИЯ

Комитет на регионите

Съветът назначи г-н Jens Bo IVE и г-н Thomas Strecker Lerbak ADELSSKOV (Дания) ([11251/14](#)) и г-н Luciano D'ALFONSO и г-н Sergio CHIAMPARINO (Италия) ([11355/14](#)) за членове на Комитета на регионите за остатъка от настоящия мандат, а именно до 25 януари 2015 г.

¹ ОВ L 354, 28.12.2013 г., стр. 22.